

Versión Pública

---

*Versión pública elaborada de acuerdo a lo establecido en el artículo 30 de la LAIP “En caso que el ente obligado deba publicar documentos que contengan en su versión original información reservada o confidencial, deberá preparar una versión que elimine los elementos clasificados con marcas que impidan su lectura, haciendo constar en nota una razón que exprese la supresión efectuada”. Los contratos realizados por esta Institución contienen datos personales de las partes que de acuerdo al artículo 24 de la LAIP son considerados información confidencial.*



CONTRATO DE SERVICIO,  
CÓDIGO: CLG/003/LG/0407/0016/2015

"SUMINISTRO DEL SERVICIO DE LECTURAS E INFORMES  
DE PLACAS DE MAMOGRAFÍAS PARA LA PRESIDENCIA DE LA  
REPÚBLICA/SECRETARÍA DE INCLUSIÓN SOCIAL/PROGRAMA  
CIUDAD MUJER (CENTROS LOURDES COLÓN, USULUTÁN,  
SANTA ANA Y SAN MARTÍN)"

NOSOTROS, por una parte, JOSÉ MAURICIO VÁSQUEZ, de [REDACTED] años de edad, Estudiante, del domicilio de [REDACTED], departamento de [REDACTED], portador de mi Documento Único de Identidad número [REDACTED] y con Número de Identificación Tributaria [REDACTED] actuando en nombre y representación, en mi calidad de Primer Designado para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Subvención UE), Institución con Número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce – cero diez mil ciento once – cero diez – cero; que en el transcurso de este contrato me denominaré "LA PRESIDENCIA"; y, por otra parte, LUZ MARÍA LOBATO ARTIGA, de [REDACTED] años de edad, Doctora en Medicina, del domicilio de [REDACTED] departamento de [REDACTED], portadora de mi Documento Único de Identidad número [REDACTED] y con Número de Identificación Tributaria [REDACTED] actuando en nombre y representación, en mi calidad de Administradora Única Propietaria de la persona jurídica que gira bajo la denominación de CENTRO DE IMÁGENES MÉDICAS DE EL SALVADOR ALAS LOBATO SIU, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE, que puede abreviarse CIMES-ALS, S.A. DE C.V., de nacionalidad salvadoreña, del domicilio de San Salvador, con Número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce – ciento setenta mil quinientos catorce – ciento tres – uno, y que en el transcurso del presente contrato me denominaré "LA CONTRATISTA"; y en las calidades dichas, MANIFESTAMOS: Que hemos acordado otorgar y en efecto otorgamos el presente contrato de "SUMINISTRO DEL SERVICIO DE LECTURAS E INFORMES DE PLACAS DE MAMOGRAFÍA PARA LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA/SECRETARÍA DE INCLUSIÓN SOCIAL/PROGRAMA CIUDAD MUJER (CENTROS LOURDES COLÓN, USULUTÁN, SANTA ANA Y SAN MARTÍN)", a favor y a satisfacción de LA PRESIDENCIA. El presente contrato se sujeta a todo lo establecido en la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, en adelante "LACAP", a las disposiciones de su Reglamento, a lo establecido en el contrato de subvención, código: DCI-ALA/DOS MIL CATORCE/TRESCIENTOS CUARENTA Y UNO-

CIENTO TREINTA Y TRES, suscrito el día veintitrés de mayo del año dos mil catorce, entre la República de El Salvador y la Unión Europea, para efecto de financiar la aplicación del proyecto: *"Promoción de los derechos de las mujeres a través del fomento de la autonomía económica y atención integral a la salud"*, sus respectivos anexos; así como a las obligaciones y condiciones que a continuación se especifican: I. **OBJETO DEL CONTRATO.** El objeto contractual consistirá en el SUMINISTRO DEL SERVICIO DE LECTURAS E INFORMES DE PLACAS DE MAMOGRAFÍA PARA LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA/SECRETARÍA DE INCLUSIÓN SOCIAL/PROGRAMA CIUDAD MUJER (CENTROS LOURDES COLÓN, USULUTÁN, SANTA ANA Y SAN MARTÍN), a fin de poder detectar a tiempo el cáncer de mama u otro tipo de enfermedades relacionadas, en las usuarias de los Centros Ciudad Mujer mencionados, que permitan el diagnóstico y tratamiento oportuno de dichas mujeres. Servicio que fue adjudicado según Resolución Adjudicativa de Bienes, Obras y Servicios por Libre Gestión, código: RA/CERO CERO UNO/LG/CERO CUATROCIENTOS SIETE/CERO CERO TREINTA Y CINCO/DOS MIL QUINCE, emitida el día dieciséis de septiembre del año dos mil quince, la cual es parte integral del presente contrato, con lo que se busca cumplir los objetivos descritos en los correspondientes Términos de Referencia, el cual contiene los ítems adjudicados a LA CONTRATISTA siguientes: ÍTEM UNO. Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Lourdes Colón); ÍTEM DOS. Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Usulután); ÍTEM TRES. Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Santa Ana); e, ÍTEM CUATRO. Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro San Martín). La descripción de los servicios y procedimiento de entrega de placas e informes del servicio a suministrar por parte de LA CONTRATISTA será de conformidad con lo estipulado en la Cláusula IV del presente contrato. A efecto de garantizar el cumplimiento del objeto contractual, LA PRESIDENCIA podrá realizar todas las gestiones de control sobre LA CONTRATISTA en los aspectos materiales y técnicos, que razonablemente considere necesarios, con el propósito de salvaguardar los altos intereses públicos que le competen. II. **FORMA DE PAGO.** El precio total del presente contrato será por la suma de **TREINTA Y CUATRO MIL CIENTO TREINTA Y UN DÓLARES CON SESENTA CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA**, y será cancelada por LA PRESIDENCIA a LA CONTRATISTA mediante pagos diferidos de la siguiente forma: a) **OCHO MIL**

**QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Lourdes Colón), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**; **b) OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Usulután), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**; **c) OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Santa Ana), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**; y, **d) OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro San Martín), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**. Todas las cantidades anteriormente mencionadas están expresadas en dólares moneda de Los Estados Unidos de América. La cantidad de placas sobre las que se efectuará el servicio será de acuerdo al número de exámenes de mamografía realizados de forma mensual en cada uno de los Módulos de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer; en tal sentido, la cantidad de placas podrá ser mayor o menor a las adjudicadas, no obstante, LA CONTRATISTA se obliga a mantener el precio unitario hasta el importe total del presente contrato. Para el trámite de pago del servicio objeto del presente contrato, LA CONTRATISTA presentará las facturas de consumidor final, emitida en legal forma, facturándose en el apartado de exentos de IVA, en original duplicado cliente y dos fotocopias de la misma, durante los primeros CINCO DÍAS del mes subsiguiente a la prestación del servicio, anexando el Informe establecido en la cláusula IV del presente contrato, y adjuntando los documentos firmados y sellados por la persona responsable (Acta de Recepción), designada por La Presidencia, que certifique la recepción satisfactoria del servicio brindado de acuerdo a las condiciones establecidas en los Términos de Referencia y el presente contrato, en las oficinas administrativas de: **PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA/SECRETARÍA DE INCLUSIÓN SOCIAL/PROGRAMA CIUDAD MUJER**, ubicadas en: Calle José Martí, Número Quince, Colonia Escalón, de esta ciudad, a nombre de: **SIS/UE/PACSES/CM/DCI-ALA/2014/341-133**, para la

emisión del quedan correspondiente. El pago se realizará en las Oficina de Administración y Finanzas de la Secretaría de Inclusión Social, ubicadas en Calle José Martí, Número Quince, Colonia Escalón, de esta ciudad, dentro de un plazo máximo de **TREINTA DÍAS CALENDARIO** posterior a la recepción de las facturas a satisfacción. Todo pago que realice LA PRESIDENCIA con motivo del presente contrato, estará exento del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), de conformidad a lo expuesto en nota emitida por el Ministerio de Hacienda, código DIEZ MIL UNO – NEX - CERO CIENTO TREINTA – DOS MIL CATORCE, de fecha veintisiete de agosto de dos mil catorce, la cual hace referencia al Contrato de Subvención DCI-ALA/DOS MIL CATORCE/TRESCIENTOS CUARENTA Y UNO-CIENTO TREINTA Y TRES. **III. PLAZO.** El plazo contractual para la ejecución del servicio objeto del presente iniciará a partir de la fecha establecida en la "Orden de Inicio" respectiva, y finalizará hasta haber realizado la totalidad de las lecturas de mamografía adjudicadas, teniendo como última fecha para ello, el treinta y uno de diciembre del año dos mil quince, de acuerdo a la programación establecida por la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín,). Podrá prorrogarse el plazo del contrato de conformidad con lo establecido en la cláusula XVII. **IV. DESCRIPCIÓN DE LA PRESTACIÓN DE LOS SERVICIOS Y DEL PROCEDIMIENTO DE ENTREGA DE PLACAS Y DE REMISIÓN DE INFORMES.** El servicio se realizará según programación realizada por la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín), y comprende sin limitarse a: **a)** LA CONTRATISTA deberá presentar cada ocho días hábiles las lecturas e informes que haya realizado durante dicho período, de conformidad a los requerimientos que realice cada uno de los Centros Ciudad Mujer Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín; **b)** Los resultados de las lecturas de las placas de mamografía deberán ser entregados en el lugar y en la forma establecida por la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín), en papel membretado, firmado y sellado, previa coordinación con la Directora de cada uno de los Centros Ciudad Mujer o la persona que cada una de estas designe; **c)** Los informes deberán contener como mínimo lo siguiente: datos de la paciente; edad; fecha de toma de la placa; fecha de lectura de la placa; autogenerado de la paciente; número de expediente clínico; descripción de la lectura del diagnóstico; y, clasificación del Birads; **d)** La descripción de las lecturas debe ser concisa, especificando el patrón mamario, presencia de imágenes sobre todo micro calcificaciones, así como, asimetrías y distorsiones; **e)** Los informes físicos y cuadros estadísticos de exámenes patológicos y clasificación de Birads correspondientes a la

lectura de los exámenes serán remitidos al Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, teniendo en cuenta el plazo de entrega; f) Las coordinadoras del Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada uno de los Centros Ciudad Mujer, podrán efectuar el control de calidad de los informes de los exámenes de mamografía así como del tiempo de entrega, pudiendo remitir los informes a La Presidencia sobre los resultados obtenidos en el control de calidad; para tomar las medidas contractuales que sean procedentes; y, g) El Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, fijará el día de la semana que LA CONTRATISTA debe acudir para obtener las películas tomadas por cada uno de los Módulos de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, las cuales deberán estar individualmente protegidas tomando en cuenta el protocolo establecido para ello. **PROCEDIMIENTO DE ENTREGA DE PLACAS, Y DE REMISIÓN DE INFORMES:** Uno) LA CONTRATISTA acudirá cada semana a las instalaciones del Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, para obtener las películas de mamografía, siendo ella responsable de su traslado, custodia y conservación hasta la entrega de las mismas junto a los informes respectivos; Dos) El Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, entregará un reporte de las películas a LA CONTRATISTA, registrando los datos de la paciente de cada película, y la fecha en que es remitida, y considerando todos los protocolos ya establecidos para dicho trámite. Tres) LA CONTRATISTA, dentro de los ocho días hábiles posteriores al retiro de las películas, salvo que se acuerde con cada Sede de Ciudad Mujer otro plazo mayor o menor de dependiendo de la cantidad de placas que requieran para lectura, presentará las lecturas e informes de las placas de mamografías, presentando dichos informes al Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer en la forma establecida en los literales b), c), d) y e) de la presente cláusula de este contrato, de los términos de referencia; Cuatro) Al término de cada mes del plazo de ejecución, LA CONTRATISTA remitirá al Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, un informe del total de lecturas realizadas en dicho período, detallando el número de placas de mamografía leídas por cada Centro Ciudad Mujer, anexando los documentos que demuestren que las lecturas e informes entregados, en cada Centro Ciudad Mujer, fueron recibidos a satisfacción; y, Cinco) En caso que las lecturas e informes de las placas de mamografía cuenten con deficiencias, errores o no cumplan con lo solicitado por el Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, serán rechazadas por parte de la institución, notificándole de ello a LA CONTRATISTA y solicitándole dos días hábiles, contados a partir del día siguiente de su retiro de las lecturas o informes por parte de LA CONTRATISTA. **V. LUGAR DE RECEPCIÓN DEL SERVICIO.** El servicio se realizará de conformidad a todo lo establecido en los

Términos de Referencia, siendo los lugares destinados para la entrega y ejecución del servicio de mérito los siguientes: a) Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Lourdes Colón), ubicada en kilómetro veintinueve, Carretera hacia Sonsonate, a kilómetro y medio del desvío hacia las seiscientas, Ex centro de Capacitación FUSAI, Lourdes Colón, Departamento de La Libertad; b) Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Usulután), ubicada en Sexta Avenida Sur y Novena Calle Oriente, frente al Centro de Gobierno, departamento de Usulután; c) Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Santa Ana), ubicada en kilómetro sesenta y uno y medio, Carretera Panamericana Finca Santa Teresa, Cantón Chupadero, al poniente de Residencial Luna Maya, Departamento de Santa Ana; y, d) Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro San Martín), ubicada en kilómetro dieciséis y medio, Autopista San Salvador – San Miguel, Joyas de Apazonte, Finca La Bretaña, San Martín, Departamento de San Salvador. Para la recepción del servicio se deberá permitir que éste sea constatado por miembros de LA PRESIDENCIA y representantes de LA CONTRATISTA, debidamente identificados, quienes levantarán y firmarán un acta o comprobante de entrega, para dejar constancia que dicha recepción fue a entera satisfacción o con señalamiento de los defectos, observaciones u objeciones fundadas sobre los mismos o incumplimientos que se comprobaren, los cuales LA CONTRATISTA se obliga a subsanarlos de forma inmediata. La recepción del servicio se hará de conformidad con el artículo setenta y siete del Reglamento de la LACAP. Si LA CONTRATISTA no cumple con las condiciones de calidad exigidas en el servicio solicitado, serán rechazados por LA PRESIDENCIA. Si el problema de calidad persiste se hará del conocimiento de la Dirección de Adquisiciones y Contrataciones Institucional de la Presidencia de la República, en adelante DACI, quien iniciará las acciones legales correspondientes para que se proceda a iniciar el proceso sancionatorio respectivo, so pena de caducidad del contrato.

**VI. OBLIGACIONES DE LA PRESIDENCIA.** LA PRESIDENCIA hace constar, que el importe de este contrato se hará con recursos de la Subvención de la Unión Europea DCI-ALA/2014/341-133, con aplicación a la siguiente CIFRA PRESUPUESTARIA 2015-0500-3-04-07-22-5-Donaciones-54.

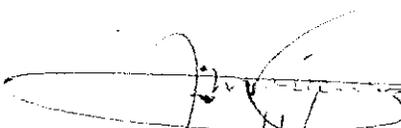
**VII. OBLIGACIONES DE LA CONTRATISTA.** LA CONTRATISTA se compromete a: 1) Mantener o mejorar las condiciones del servicio ofertado; 2) Suministrar el servicio ofrecido el cual debe estar disponible para su prestación inmediata de conformidad a la fecha establecida en la orden de inicio respectiva; 3) Cumplir todas las responsabilidades y obligaciones solicitadas en los Términos de Referencia; 4) Ejecutar el contrato con el debido cuidado, eficiencia y diligencia, con arreglo a las mejores prácticas de la

profesión; 5) La CONTRATISTA, facilitará, sin demora, toda la información y documentación a LA PRESIDENCIA, previa solicitud, por lo que respecta a las condiciones de ejecución del contrato; 6) En caso de cualquier acontecimiento imprevisto, acción u omisión que obstaculice directa o indirectamente la ejecución total o parcial del presente contrato, LA CONTRATISTA, deberá dejar constancia e informar de ello a LA PRESIDENCIA inmediatamente y por iniciativa propia. En el informe se incluirá una descripción del problema y la fecha de inicio del mismo, así como las medidas tomadas por LA CONTRATISTA, para asegurar el pleno cumplimiento de sus obligaciones contractuales. En tal caso LA CONTRATISTA dará prioridad a la resolución del problema; y, 7) Cualquier otra obligación que emane de la presente contratación. **VIII. SUPERVISIÓN Y CONTROL.** La supervisión y control directo del correcto servicio de mérito, estará a cargo de la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín), a través de las responsables del Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, así como del Ministerio de Salud, pero medio de la dependencia pertinente. **IX. CESIÓN.** Queda expresamente prohibido a LA CONTRATISTA ceder a cualquier título los derechos y obligaciones que emanen del presente contrato. La transgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del contrato. **X. GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO.** Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones contractuales, LA CONTRATISTA se obliga a rendir dentro del plazo máximo de DIEZ DÍAS HÁBILES posteriores a la fecha de suscripción del presente contrato, una "Garantía de Cumplimiento de Contrato" a favor y satisfacción de LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA, por un monto equivalente o mayor al diez por ciento del valor del contrato, la cual deberá estar vigente por un período adicional de tres meses con relación al plazo de finalización de este contrato. Esta garantía se incrementará en la misma proporción en que el valor del contrato llegare a aumentar. **XI. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.** En la relación administrativa del presente contrato, el enlace entre LA PRESIDENCIA y LA CONTRATISTA será el Administrador de Contratos de LA PRESIDENCIA, actualmente el Licenciado Ricardo Arturo Trejo, quien se desempeña en dicho cargo y tendrá la responsabilidad de verificar el cumplimiento del presente contrato en los aspectos técnicos, administrativos y financieros, así como de informar a la Dirección de Adquisiciones y Contrataciones Institucional (DACI), de cualquier incumplimiento por parte de LA CONTRATISTA, todo de conformidad con el artículo ochenta y dos Bis de la LACAP. **XII. ACCESO A LA INFORMACIÓN.** En aplicación de la Ley de Acceso a la Información Pública, LA PRESIDENCIA está en la obligación de proporcionar la información que le sea requerida; por tanto, LA CONTRATISTA exonera a LA PRESIDENCIA de cualquier responsabilidad por el uso indebido de la información

proveída a terceros. **XIII. RESPONSABILIDAD POR DEFICIENCIAS.** Cuando el servicio mostrare alguna deficiencia, error o no cumplan con lo solicitado, ésta será señalada por LA PRESIDENCIA mediante nota de recibo de servicio o informes de LA CONTRATISTA, quien se obliga a subsanarla en un plazo máximo de dos días hábiles, so pena de caducidad del contrato. Si de la deficiencia señalada u otra que se encontrare oculta, se generaren daños y perjuicios en contra de LA PRESIDENCIA, los cuales no puedan ser subsanados, serán resarcidos por LA CONTRATISTA. **XIV. INCUMPLIMIENTO.** En caso de mora en el cumplimiento de las obligaciones contractuales por causas imputables a LA CONTRATISTA, se aplicarán las multas establecidas en el artículo ochenta y cinco de la LACAP. LA CONTRATISTA expresamente se somete a las sanciones que emanen de la Ley o del presente contrato y a su imposición por parte de LA PRESIDENCIA. **XV. NULIDAD.** El presente contrato será declarado nulo, en caso que a la ejecución del mismo haya dado lugar al pago de gastos comerciales extraordinarios, no contemplados en el monto pactado por LA PRESIDENCIA y LA CONTRATISTA en la cláusula II de este contrato. **XVI. CADUCIDAD.** Además de las causales de caducidad establecidas en los literales "a)" y "b)" del artículo noventa y cuatro de la LACAP, y de las que pudieran estar reguladas en otras leyes vigentes, serán causales de caducidad las siguientes: a) Deficiencia en la prestación del servicio; y, b) Prestación de un servicio de inferior calidad. **XVII. PRÓRROGA.** El presente contrato podrá ser prorrogado en su plazo una sola vez, por mutuo acuerdo entre las partes y en cada uno de los siguientes supuestos: a) Según el artículo ochenta y tres de la LACAP, podrá prorrogarse por un período igual o menor al pactado inicialmente, siempre que las condiciones del mismo permanezcan favorables a LA PRESIDENCIA y no hubiere una mejor opción; y, b) En aquellos casos en que concurran cualesquiera de las circunstancias previstas por el artículo ochenta y seis de la LACAP, ya sea por caso fortuito, fuerza mayor o por el atraso en la entrega del servicio cuando no fuere imputable a LA CONTRATISTA. En ambos casos se aplicará lo establecido en el artículo noventa y dos inciso segundo de la LACAP. LA PRESIDENCIA emitirá la correspondiente resolución de prórroga del contrato, la cual será notificada posteriormente a LA CONTRATISTA, la que manifestará por escrito su anuencia, acreditando así la obligación contractual resultante de dicha prórroga. **XVIII. DOCUMENTOS CONTRACTUALES.** Forman parte integrante de este contrato los siguientes documentos: a) Términos de Referencia; b) Oferta; c) Documentos de petición del servicio; d) Interpretaciones e instrucciones sobre la forma de cumplir las obligaciones formuladas por LA PRESIDENCIA; e) Garantía; f) Resolución de Adjudicación Código RA/CERO CERO UNO/LG/CERO CUATROCIENTOS SIETE/CERO CERO TREINTA Y CINCO/DOS MIL QUINCE; g) Resoluciones Modificativas; y, h) Cualquier otro documento que emane del presente contrato. En

caso de controversia entre los documentos citados y el contrato, prevalecerá este último. **XIX. INTERPRETACIÓN.** De conformidad con el artículo ochenta y cuatro incisos primero y segundo de la LACAP, LA PRESIDENCIA se reserva la facultad de interpretar el presente contrato según la Constitución de la República, la LACAP, su Reglamento, y demás legislación aplicable de la forma que más convenga al interés público que se pretende satisfacer directa o indirectamente con el objeto de este contrato; en consecuencia, LA PRESIDENCIA podrá girar por escrito a LA CONTRATISTA todas las instrucciones que considere pertinentes, y ésta acepta expresamente tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las mismas, las cuales le serán comunicadas por el Secretario para Asuntos Legislativos y Jurídicos o por el Director de Adquisiciones y Contrataciones Institucional de la Presidencia de la República. **XX. MODIFICACIÓN UNILATERAL.** Queda convenido por ambas partes, que cuando el interés público lo exija, ya sea por situaciones nuevas, por causas imprevistas o por otras circunstancias, LA PRESIDENCIA podrá modificar de forma unilateral este contrato, emitiendo para ello la resolución correspondiente que formará parte integrante del mismo. Se entiende que no será modificable de forma sustancial el objeto contractual, y en general, toda modificación será enmarcada dentro de los parámetros de razonabilidad y buena fe. **XXI. CASO FORTUITO Y FUERZA MAYOR.** De conformidad al artículo ochenta y seis de la LACAP, LA CONTRATISTA podrá solicitar una prórroga del plazo contractual para la entrega del servicio, a fin de cumplir con sus obligaciones en ejecución, para lo cual deberá justificar y documentar su solicitud, que será efectiva, siempre y cuando sea aprobada por LA PRESIDENCIA; en todo caso, aparte de la facultad de LA PRESIDENCIA para otorgar tal prórroga, la misma se concederá por medio de Resolución Razonada, y formará parte integrante de este contrato. **XXII. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.** Las partes contratantes acuerdan que para cualquier tipo de controversia o conflicto que surgiera en la interpretación o aplicación del presente contrato, las partes tratarán de llegar a un acuerdo por ellas mismas o sus representantes, mediante el procedimiento denominado Arreglo Directo siguiendo lo establecido en los artículos ciento sesenta y uno y siguientes de la LACAP. De no llegarse a un acuerdo, o subsistir alguna controversia o conflicto, las partes acuerdan someterse a la vía judicial, según cláusula XXIV de este contrato. **XXIII. TERMINACIÓN DEL CONTRATO.** LA PRESIDENCIA podrá dar por terminado el presente contrato sin ninguna responsabilidad cuando: a) LA CONTRATISTA no realizare el trabajo a satisfacción de la Presidencia de la República; b) Por el vencimiento del plazo; y, c) Por común acuerdo entre las partes. También podrá rescindirse el presente contrato, total o parcialmente, sin responsabilidad para LA PRESIDENCIA por convenir a sus intereses, por la pérdida de confianza o por el incumplimiento de

las obligaciones y/o servicios asumidos por parte de LA CONTRATISTA. Asimismo, el presente Contrato podrá darse por terminado en el momento que LA PRESIDENCIA considere más conveniente, cuando acontezcan hechos que puedan afectar la ejecución normal de este instrumento y que no sean imputables a LA CONTRATISTA, por lo que ésta deberá hacer del conocimiento de LA CONTRATISTA dicho acto con suficiente antelación, mediante su respectiva notificación. **XXIV. JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE.** Para los efectos jurisdiccionales de este contrato, las partes se someten a la legislación vigente de la República de El Salvador, cuya aplicación se realizará de conformidad a lo establecido en el artículo cinco de la LACAP. Asimismo, las partes señalan como domicilio especial el de esta ciudad, a la competencia de cuyos tribunales se someten. En caso de embargo en bienes propios de LA CONTRATISTA, será depositario de los bienes que se le embarguen la persona que LA PRESIDENCIA designe, a quien desde ya LA CONTRATISTA releva de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales, aunque no hubiere condenación en costas. **XXV. NOTIFICACIONES.** Todas las notificaciones referentes a la ejecución del presente contrato serán válidas cuando fueren hechas por escrito a las direcciones de las partes contratantes. Para tal efecto, las partes señalamos como los lugares para recibir dichas notificaciones, las siguientes: LA PRESIDENCIA, en Alameda Doctor Manuel Enrique Araujo, número cinco mil quinientos, San Salvador, San Salvador; y LA CONTRATISTA, en cuarenta y siete Avenida Norte, Colonia Las Terrazas, número dos mil quinientos veinticinco, Alameda Juan Pablo Segundo, San Salvador, San Salvador. Así nos expresamos los comparecientes, quienes enterados y conscientes de los términos y efectos legales del presente contrato, por convenir así a los intereses de nuestras representadas, ratificamos su contenido, en fe de cual firmamos el mismo en la ciudad de San Salvador, a los veinticuatro días del mes de septiembre de dos mil quince.-


JOSÉ MAURICIO VÁSQUEZ  
POR "LA PRESIDENCIA"

**CENTRO DE IMÁGENES  
MÉDICAS DE EL SALVADOR  
LAS LOBATO SIU, S.A. DE C.V.**

  
LUZ MARÍA LOBATO ARTIGA  
POR "LA CONTRATISTA"

En la ciudad de San Salvador, a las diez horas del día veinticuatro de septiembre de dos mil quince.  
Yo, DELMY PATRIGIA PORTILLO NAVARRO, notario, del domicilio Antiguo Cuscatlán,



departamento de La Libertad, comparecen: por una parte, **JOSÉ MAURICIO VÁSQUEZ**, de [REDACTED] años de edad, Estudiante, del domicilio de [REDACTED], departamento de [REDACTED] persona a quien conozco e identifico por medio de su Documento Único de Identidad número [REDACTED] y con Número de Identificación Tributaria [REDACTED] en su calidad de **Primer Designado para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Subvención UE)**, personería que doy fe de ser legítima y suficiente por haber tenido a la vista el Acuerdo Ejecutivo número veintinueve, de fecha catorce de enero del año dos mil quince, que de conformidad a los artículos diecisiete y dieciocho de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, le conceden facultades para firmar instrumentos como el presente, en la calidad en que actúa y en representación de la Institución, misma con Número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce – cero diez mil ciento once – cero diez – cero; y que en el transcurso de este instrumento se denominará **"LA PRESIDENCIA"**; y, por otra **LUZ MARÍA LOBATO ARTIGA**, de [REDACTED] años de edad, Doctora en Medicina, del domicilio de [REDACTED], departamento de [REDACTED], portadora de mi Documento Único de Identidad número [REDACTED] y con Número de Identificación Tributaria [REDACTED], quien actúa en nombre y representación, en su calidad de **Administradora Única Propietaria** de la persona jurídica que gira bajo la denominación de **CENTRO DE IMÁGENES MÉDICAS DE EL SALVADOR ALAS LOBATO SIU, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, que puede abreviarse **CIMES-ALS, S.A. DE C.V.**, de nacionalidad salvadoreña, del domicilio de San Salvador, con Número de Identificación Tributaria cero seiscientos catorce – ciento setenta mil quinientos catorce – ciento tres – uno. Personería jurídica que doy fe de ser legítima y suficiente por haber tenido a la vista la Escritura de Constitución de Sociedad, otorgada en esta ciudad, ante los oficios de la notario Amparo del Carmen Arias Sorto, a las once horas del día diecisiete de mayo del año dos mil catorce, consignándose que **CENTRO DE IMÁGENES MÉDICAS DE EL SALVADOR ALAS LOBATO SIU, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, es de naturaleza, nacionalidad, denominación y domicilio ya expresados, que su plazo es indeterminado, que su finalidad es la prestación de servicios médicos relativos a diagnósticos clínicos por imágenes; compraventa, exportación e importación de medicamentos, así como también compra y venta de equipos, entre otras; que la Administración de la Sociedad estará confiada según lo decida la Junta General de Accionistas a un Administrador Único Propietario y su respectivo suplente o a una Junta Directiva



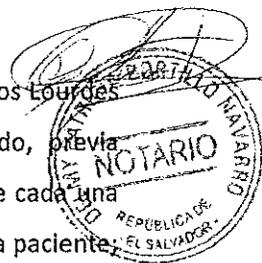
compuesta de tres directores propietarios u sus respectivos suplentes, para un período de tres años; que la Representación Legal y Extrajudicial de la sociedad y uso de la firma social estará a cargo del Administrador Único Propietario. Instrumento inscrito al número CUARENTA Y SEIS del Libro TRES MIL DOSCIENTOS SETENTA Y DOS del Registro de Sociedades del Registro de Comercio, el día veintitrés de junio del años dos mil catorce; y que en el transcurso del presente instrumento se denominará "LA CONTRATISTA"; y en las calidades en que comparecen, **ME DICEN:** Que de conformidad a lo establecido en el artículo cincuenta y dos de la Ley de Notariado, con el objeto de darle valor de instrumento público al documento privado de obligación que antecede, vienen ante mis oficios manifestándome que reconocen como suyas las firmas puestas al ple del mismo, el cual está escrito en seis hojas de papel simple, asimismo, que reconocen los conceptos vertidos en dicho documento, sus cláusulas y demás estipulaciones, así como los derechos y las obligaciones que del mismo emanan, siendo algunas de las cláusulas principales las siguientes: **"I. OBJETO DEL CONTRATO.** El objeto contractual consistirá en el SUMINISTRO DEL SERVICIO DE LECTURAS E INFORMES DE PLACAS DE MAMOGRAFÍA PARA LA PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA/SECRETARÍA DE INCLUSIÓN SOCIAL/PROGRAMA CIUDAD MUJER (CENTROS LOURDES COLÓN, USULUTÁN, SANTA ANA Y SAN MARTÍN), a fin de poder detectar a tiempo el cáncer de mama u otro tipo de enfermedades relacionadas, en las usuarias de los Centros Ciudad Mujer mencionados, que permitan el diagnóstico y tratamiento oportuno de dichas mujeres. Servicio que fue adjudicado según Resolución Adjudicativa de Bienes, Obras y Servicios por Libre Gestión, código: RA/CERO CERO UNO/LG/CERO CUATROCIENTOS SIETE/CERO CERO TREINTA Y CINCO/DOS MIL QUINCE, emitida el día dieciséis de septiembre del año dos mil quince, la cual es parte integral del presente contrato, con lo que se busca cumplir los objetivos descritos en los correspondientes Términos de Referencia, el cual contiene los ítems adjudicados a LA CONTRATISTA siguientes: **ÍTEM UNO.** Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Lourdes Colón); **ÍTEM DOS.** Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Usulután); **ÍTEM TRES.** Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Santa Ana); e, **ÍTEM CUATRO.** Lecturas e informes de UN MIL SETECIENTOS DIEZ placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro San Martín). La descripción de los servicios y procedimiento de entrega de placas e informes del servicio a suministrar por parte de LA

CONTRATISTA será de conformidad con lo estipulado en la Cláusula IV del presente contrato, en el efecto de garantizar el cumplimiento del objeto contractual, LA PRESIDENCIA podrá realizar todas las gestiones de control sobre LA CONTRATISTA en los aspectos materiales y técnicos, razonablemente considere necesarios, con el propósito de salvaguardar los altos intereses públicos que le competen. **II. FORMA DE PAGO.** El precio total del presente contrato será por la suma de **TREINTA Y CUATRO MIL CIENTO TREINTA Y UN DÓLARES CON SESENTA CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA**, y será cancelada por LA PRESIDENCIA a LA CONTRATISTA mediante pagos diferidos de la siguiente forma: a) **OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Lourdes Colón), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**; b) **OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Usulután), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**; c) **OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Santa Ana), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**; y, d) **OCHO MIL QUINIENTOS TREINTA Y DOS DÓLARES CON NOVENTA CENTAVOS DE DÓLAR**, por las lecturas e informes de **UN MIL SETECIENTOS DIEZ** placas de mamografía para la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro San Martín), a un precio unitario por placa de **CUATRO DÓLARES CON NOVENTA Y NUEVE CENTAVOS DE DÓLAR**. Todas las cantidades anteriormente mencionadas están expresadas en dólares moneda de Los Estados Unidos de América. La cantidad de placas sobre las que se efectuará el servicio será de acuerdo al número de exámenes de mamografía realizados de forma mensual en cada uno de los Módulos de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer; en tal sentido, la cantidad de placas podrá ser mayor o menor a las adjudicadas, no obstante, LA CONTRATISTA se obliga a mantener el precio unitario hasta el importe total del presente contrato. Para el trámite de pago del servicio objeto del presente contrato, LA CONTRATISTA presentará las facturas de consumidor final, emitida en legal forma, facturándose en el apartado de exentos de IVA, en original duplicado cliente y dos fotocopias de la



misma, durante los primeros CINCO DÍAS del mes subsiguiente a la prestación del servicio, anexando el informe establecido en la cláusula IV del presente contrato, y adjuntando los documentos firmados y sellados por la persona responsable (Acta de Recepción), designada por La Presidencia, que certifique la recepción satisfactoria del servicio brindado de acuerdo a las condiciones establecidas en los Términos de Referencia y el presente contrato, en las oficinas administrativas de: **PRESIDENCIA DE LA REPÚBLICA/SECRETARÍA DE INCLUSIÓN SOCIAL/PROGRAMA CIUDAD MUJER**, ubicadas en: Calle José Martí, Número Quince, Colonia Escalón, de esta ciudad, a nombre de: **SIS/UE/PACSES/CM/DCI-ALA/DOS MIL CATORCE/TRESCIENTOS CUARENTA Y UNO – CIENTO Y TRES Y TRES**, para la emisión del quedan correspondiente. El pago se realizará en las Oficina de Administración y Finanzas de la Secretaría de Inclusión Social, ubicadas en Calle José Martí, Número Quince, Colonia Escalón, de esta ciudad, dentro de un plazo máximo de **TREINTA DÍAS CALENDARIO** posterior a la recepción de las facturas a satisfacción. Todo pago que realice LA PRESIDENCIA con motivo del presente contrato, estará exento del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), de conformidad a lo expuesto en nota emitida por el Ministerio de Hacienda, código DIEZ MIL UNO – NEX - CERO CIENTO TREINTA – DOS MIL CATORCE, de fecha veintisiete de agosto de dos mil catorce, la cual hace referencia al Contrato de Subvención DCI-ALA/DOS MIL CATORCE/TRESCIENTOS CUARENTA Y UNO-CIENTO TREINTA Y TRES. III. **PLAZO**. El plazo contractual para la ejecución del servicio objeto del presente iniciará a partir de la fecha establecida en la "Orden de Inicio" respectiva, y finalizará hasta haber realizado la totalidad de las lecturas de mamografía adjudicadas, teniendo como última fecha para ello, el treinta y uno de diciembre del año dos mil quince, de acuerdo a la programación establecida por la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín,). Podrá prorrogarse el plazo del contrato de conformidad con lo establecido en la cláusula XVII. IV. **DESCRIPCIÓN DE LA PRESTACIÓN DE LOS SERVICIOS Y DEL PROCEDIMIENTO DE ENTREGA DE PLACAS Y DE REMISIÓN DE INFORMES**. El servicio se realizará según programación realizada por la Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín), y comprende sin limitarse a: a) LA CONTRATISTA deberá presentar cada ocho días hábiles las lecturas e informes que haya realizado durante dicho período, de conformidad a los requerimientos que realice cada uno de los Centros Ciudad Mujer Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín; b) Los resultados de las lecturas de las placas de mamografía deberán ser entregados en el lugar y en la forma establecida por la

Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centros Lourdes Colón, Usulután, Santa Ana y San Martín), en papel membretado, firmado y sellado, previa coordinación con la Directora de cada uno de los Centros Ciudad Mujer o la persona que cada una de estas designe; c) Los informes deberán contener como mínimo lo siguiente: datos de la paciente; edad; fecha de toma de la placa; fecha de lectura de la placa; autogenerated de la paciente; número de expediente clínico; descripción de la lectura del diagnóstico; y, clasificación del Birads; d) La descripción de las lecturas debe ser concisa, especificando el patrón mamario, presencia de imágenes sobre todo micro calcificaciones, así como, asimetrías y distorsiones; e) Los informes físicos y cuadros estadísticos de exámenes patológicos y clasificación de Birads correspondientes a la lectura de los exámenes serán remitidos al Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, teniendo en cuenta el plazo de entrega; f) Las coordinadoras del Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada uno de los Centros Ciudad Mujer, podrán efectuar el control de calidad de los informes de los exámenes de mamografía así como del tiempo de entrega, pudiendo remitir los informes a La Presidencia sobre los resultados obtenidos en el control de calidad; para tomar las medidas contractuales que sean procedentes; y, g) El Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, fijará el día de la semana que LA CONTRATISTA debe acudir para obtener las películas tomadas por cada uno de los Módulos de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, las cuales deberán estar individualmente protegidas tomando en cuenta el protocolo establecido para ello. **PROCEDIMIENTO DE ENTREGA DE PLACAS, Y DE REMISIÓN DE INFORMES: Uno)** LA CONTRATISTA acudirá cada semana a las instalaciones del Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, para obtener las películas de mamografía, siendo ella responsable de su traslado, custodia y conservación hasta la entrega de las mismas junto a los informes respectivos; **Dos)** El Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, entregará un reporte de las películas a LA CONTRATISTA, registrando los datos de la paciente de cada película, y la fecha en que es remitida, y considerando todos los protocolos ya establecidos para dicho trámite. **Tres)** LA CONTRATISTA, dentro de los ocho días hábiles posteriores al retiro de las películas, salvo que se acuerde con cada Sede de Ciudad Mujer otro plazo mayor o menor dependiendo de la cantidad de placas que requieran para lectura, presentará las lecturas e informes de las placas de mamografías, presentando dichos informes al Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer en la forma establecida en los literales b), c), d) y e) de la presente cláusula de este contrato, de los términos de referencia; **Cuatro)** Al término de cada mes del plazo de ejecución, LA CONTRATISTA remitirá al Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada



Centro Ciudad Mujer, un informe del total de lecturas realizadas en dicho período, detallando el número de placas de mamografía leídas por cada Centro Ciudad Mujer, anexando los documentos que demuestren que las lecturas e informes entregados, en cada Centro Ciudad Mujer, fueron recibidos a satisfacción; y, **Cinco**) En caso que las lecturas e informes de las placas de mamografía cuenten con deficiencias, errores o no cumplan con lo solicitado por el Módulo de Salud Sexual y Reproductiva de cada Centro Ciudad Mujer, serán rechazadas por parte de la institución, notificándole de ello a LA CONTRATISTA y solicitándole dos días hábiles, contados a partir del día siguiente de su retiro de las lecturas o informes por parte de LA CONTRATISTA. **V. LUGAR DE RECEPCIÓN DEL SERVICIO.** El servicio se realizará de conformidad a todo lo establecido en los Términos de Referencia, siendo los lugares destinados para la entrega y ejecución del servicio de mérito los siguientes: **a)** Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Lourdes Colón), ubicada en kilómetro veintinueve, Carretera hacia Sonsonate, a kilómetro y medio del desvío hacia las seiscientas, Ex centro de Capacitación FUSAI, Lourdes Colón, Departamento de La Libertad; **b)** Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Usulután), ubicada en Sexta Avenida Sur y Novena Calle Oriente, frente al Centro de Gobierno, departamento de Usulután; **c)** Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro Santa Ana), ubicada en kilómetro sesenta y uno y medio, Carretera Panamericana Finca Santa Teresa, Cantón Chupadero, al poniente de Residencial Luna Maya, Departamento de Santa Ana; y, **d)** Presidencia de la República/Secretaría de Inclusión Social/Programa Ciudad Mujer (Centro San Martín), ubicada en kilómetro dieciséis y medio, Autopista San Salvador – San Miguel, Joyas de Apazonte, Finca La Bretaña, San Martín, Departamento de San Salvador. Para la recepción del servicio se deberá permitir que éste sea constatado por miembros de LA PRESIDENCIA y representantes de LA CONTRATISTA, debidamente identificados, quienes levantarán y firmarán un acta o comprobante de entrega, para dejar constancia que dicha recepción fue a entera satisfacción o con señalamiento de los defectos, observaciones u objeciones fundadas sobre los mismos o incumplimientos que se comprobaran, los cuales LA CONTRATISTA se obliga a subsanarlos de forma inmediata. La recepción del servicio se hará de conformidad con el artículo setenta y siete del Reglamento de la LACAP. Si LA CONTRATISTA no cumple con las condiciones de calidad exigidas en el servicio solicitado, serán rechazados por LA PRESIDENCIA. Si el problema de calidad persiste se hará del conocimiento de la Dirección de Adquisiciones y Contrataciones Institucional de la Presidencia de la República, en adelante DACI, quien iniciará las acciones legales correspondientes para que se proceda a iniciar el

proceso sancionatorio respectivo, so pena de caducidad del contrato.”. Y yo, la suscrito notario, DOY FE: De ser AUTÉNTICAS las firmas puestas al pie del documento en mención, por haber sido reconocidas como suyas, a mi presencia, por los otorgantes, quienes manifiestan además, su conformidad con los conceptos vertidos en el mismo. Así se expresaron los comparecientes, a quienes expliqué los efectos legales de la presente Acta Notarial, que consta en cuatro hojas de papel simple. Y, leído que les hube íntegramente todo lo escrito, en un solo acto, sin interrupción alguna, me continúan manifestando los comparecientes, que entienden sus efectos, que ratifican todo lo escrito por estar redactado conforme a sus voluntades, y para constancia firman conmigo. DOY FE.-



JOSÉ MAURICIO VÁSQUEZ  
POR "LA PRESIDENCIA"



LUZ MARÍA LOBATO ARTIGA  
POR "LA CONTRATISTA"



NOTARIO

